

Ermatinger Geschäftsmitteilungen

Herausgeber Gewerbeverein Ermatingen und Umgebung

FÜR ERMATINGEN, TRIBOLTINGEN, FRUTHWILEN, MANNENBACH, SALENSTEIN

Telefon 071 664 16 32
Auflage: 2360 Exemplare

E-Mail: reichen-druck@bluewin.ch
Reichen-Druck – www.gewerbe-ermatingen.ch

Erscheint am 1. und 15. des Monats
70. Jahrgang

Nr. 1297

1. Oktober 2017

Mitteilungen aus dem Rathaus Ermatingen

Aus der Gemeindeverwaltung

Baugesuche

Baugesuchsteller	Zimmermann Roland und Hölderlin Susette, Ermatingen
Bauvorhaben	Neubau Photovoltaik-Aufdachanlage auf Süddach des Wohnhauses
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 1751, Oberstadgasse 7, Ermatingen
Auflagefrist	18. September 2017 bis 7. Oktober 2017
Baugesuchsteller	Dalla Corte Real Estate AG, Ermatingen
Bauvorhaben	Abbruch Bestandsgebäude und Neubau Mehrfamilienhaus mit Tiefgarage
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 552, Setzistrasse 7, Ermatingen
Auflagefrist	20. September 2017 bis 9. Oktober 2017

Die Pläne dieser Bauvorhaben liegen bei der Gemeindekanzlei Ermatingen auf. Einsprachen gegen die Bauvorhaben können während der Auflagefrist schriftlich und begründet beim Gemeinderat, 8272 Ermatingen, erhoben werden.

Publikation eines Einbürgerungsgesuches

Für die Gemeindeversammlung vom 22. November 2017 ist ein Gesuch um Erteilung des Bürgerrechtes von Ermatingen traktandiert. Dies wird ab 1. Oktober 2017 im Anschlagkasten der Gemeinde publiziert:

Manns Brigitte, geb. 22. Juni 1961, nicht verheiratet, deutsche Staatsangehörige, wohnhaft Salensteinerstrasse 10e, Ermatingen.

Die detaillierten Angaben zum Einbürgerungsgesuch sind im Anschlagkasten der Gemeinde publiziert.

Stimmberechtigte, die das Einbürgerungsgesuch ablehnen möchten, haben während der Auflagefrist einen entsprechenden schriftlichen und begründeten Antrag einzureichen an das:

Gemeindepräsidium, Postfach 72, 8272 Ermatingen.

Anträge werden dem Gesuchsteller zur Stellungnahme weitergeleitet. Dieser kann sich zum Antrag innert 10 Tagen vernehmen lassen. Antrag und Vernehmlassung werden an der Gemeindeversammlung den anwesenden Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern zur Kenntnis gebracht.

In diesem Fall findet an der Gemeindeversammlung eine geheime Abstimmung über das entsprechende Einbürgerungsgesuch statt.

Geht bis zum 14. Oktober 2017 kein schriftlicher Antrag beim Gemeindepräsidium ein, wird an der Gemeindeversammlung vom 22. November über das Einbürgerungsgesuch nicht mehr abgestimmt. Das Gesuch gilt in diesem Fall als genehmigt.

Verpachtung der Gemeindefischereirechte

Zur Neuverpachtung 2018–2025 wird das nachgenannte Gemeindefischereirecht ausgeschrieben:

Dorfbach Ermatingen samt seinen Zuflüssen, von der Quelle bis zur Einmündung in den See

Anschlag	Fr. 400.00
Pächterzahl	3–4 Pächter
Pflichteinsatz	Wird jährlich durch den zuständigen Fischereiaufseher festgelegt

Bewerbungen sind **bis zum 31. Oktober 2017** schriftlich dem Gemeinderat Ermatingen, Rathaus, 8272 Ermatingen, einzureichen.

Die Bewerber haben sich über den Besitz der kantonalen Fischereikarte auszuweisen und schriftlich zu erklären, dass der Anschlag als Jahrespachtzins und der Pflichteinsatz anerkannt werden.

Die Vergabe der Bewerbungen durch den Gemeinderat erfolgt gemäss § 6 und 7 der Verfügung des Departementes für Justiz und Sicherheit über die Verpachtung der Gemeindefischereirechte.

Ermatingen, 1. Oktober 2017

Der Gemeinderat

Entsorgungswesen

Kartonsammlung

Dienstag, 3. Oktober 2017

Der Karton muss zusammengelegt und gebündelt am Abfuhrtag bis spätestens 9.00 Uhr an den Grünmuldenstandorten oder bei der zentralen Entsorgungsstelle beim Bankplatz bereitgestellt sein.

Häckseldienst

Mittwoch, 18. Oktober 2017

Interessenten an der Häckseltour melden sich spätestens 3 Tage vor der jeweiligen Tour bei der Gemeindekanzlei, Telefon 071 663 30 31. Nicht benötigtes Häckselgut wird durch das Bauamt abtransportiert. Um Kosten zu sparen, bitten wir die Benützer der Grünmulden, gröbere Äste und Sträucher vermehrt der Häckseltour anzumelden, oder direkt der Kompostieranlage bei der ARA Untersee, in Berlingen, zuzuführen. Öffnungszeiten: Montag bis Samstag durchgehend.

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:

Montag bis Mittwoch	8.30 bis 11.30 Uhr	14.00 bis 17.00 Uhr
Donnerstag	8.30 bis 11.30 Uhr	14.00 bis 18.00 Uhr
Freitag	8.30 bis 15.00 Uhr	

Ausserhalb dieser Öffnungszeiten können telefonisch individuelle Termine vereinbart werden.

Inserate für die 15. Oktober-Ausgabe sind bis Mittwoch, 4. Oktober abzugeben, (Farbinserate bis Montag, 2. Oktober)
Inserate für die 1. November-Ausgabe sind bis Montag, 23. Oktober abzugeben, (Farbinserate bis Donnerstag, 19. Oktober)

Meldungen von Verkehrsbehinderungen auf Kantonsstrassen

Ort: Ermatingen Westerfeldstrasse, Bereich Böschenweg bis Strandbadweg

Verkehrsbeschränkung/-umleitung Vollsperrung, Umleitung über Böschenweg–Hauptstrasse–Strandbadweg zur Westerfeldstrasse sowie in umgekehrter Richtung.

Voraussichtliche Dauer Ab Montag, 18. September 2017, bis ca. Ende April 2018

Begründung Werkleitungsarbeiten und Ausbau Seeradweg

Besondere Hinweise Gilt auch als Umleitung für Seeradweg

Ort: Triboltingen Hauptstrasse, Bereich Kirch- bis Frauengartenstrasse

Verkehrsbeschränkung/-umleitung Behinderung durch den Betrieb einer Lichtsignalanlage

Voraussichtliche Dauer Ab Montag, 11. September 2017, bis ca. Mitte Oktober 2017

Begründung Ersatz Werkleitungen

Neubau Entsorgungshof

Die Bauarbeiten für den neuen Entsorgungshof sind gestartet. Bis der neue Entsorgungshof in Betrieb gehen kann, findet die Entsorgung zu den gewohnten Zeiten auf dem Parkplatz vor dem Werkhof statt. Für allfällige Beeinträchtigungen bitten wir Sie um Verständnis. Die Werkhofmitarbeiter stehen Ihnen gerne helfend zur Seite.

Aus dem Gemeinderat

Neue Gemeindeordnung – Informationsveranstaltung vom 2. November 2017

Anlässlich der Budget-Gemeindeversammlung vom 22. November 2017 werden die Stimmbürgerinnen und Stimmbürger der Gemeinde Ermatingen über die neue Gemeindeordnung befinden. Im Laufe der öffentlichen Vernehmlassung wurden aus verschiedenen Kreisen Anregungen und Vorschläge für Änderungen eingebracht. Diese wurden von der vom Gemeinderat eingesetzten Arbeitsgruppe behandelt, dem Gemeinderat Vorschläge unterbreitet und von diesem letztlich nun zur Abstimmung gelangenden Vorlage verarbeitet.

Um die Bevölkerung vor der Gemeindeversammlung nochmals über die wesentlichen Neuerungen orientieren zu können und auch mit interessierten Personen über offene Fragen diskutieren zu können, führt der Gemeinderat am

Donnerstag, 2. November 2017, 19.30 Uhr, in der Mehrzweckhalle

eine öffentliche Informations-Veranstaltung durch, zu der alle interessierten Personen eingeladen sind. Vertreter des Gemeinderates werden die Neuerungen erläutern und stehen für Fragen und eine offene Diskussion gerne zur Verfügung.

Der Gemeinderat hofft auf eine rege Teilnahme.

Beitrag an die Restauration des Segner-Schiffes «Kathry»

Der Verein für ein Bodensee-Fischereimuseum Ermatingen betreibt seit rund 10 Jahren das historische Segner-Schiff «Kathry». Die «Kathry» stellt einen noch funktionstüchtigen Zeitzeugen der Zeit, in der Ermatingen noch ein klassisches Fischereidorf war, dar. Es ist nun in hohem Masse renovationsbedürftig und wird zur Zeit von einer Gruppe von freiwilligen Männern aus Ermatingen in Fronarbeit (bisher über 600 Stunden) in Altnau unter fachkundiger Anleitung restauriert. Trotz Fronarbeit fallen für die Restauration beträchtliche Kosten an, die der gemeinnützige Verein nicht alleine tragen kann.

Der Gemeinderat hat an seiner Sitzung vom 18. September in Anbetracht des historischen Wertes der «Kathry» beschlossen, an die Restaurationskosten einen einmaligen Beitrag von Fr. 5000.– auszurichten.

Mit dem Erhalt des fahrttüchtigen Segner-Schiffes «Kathry», welches auch in Zukunft wieder als Ausflugsschiff gebucht werden kann, kann

ein Stück Ermatinger Dorfgeschichte lebendig erhalten werden. Wir wünschen dem Verein viel Erfolg bei der aufwändigen Arbeit.

10. Nationaler Wandertag der «Schweizer Familie» – Dank des OK

Der nationale Wandertag der «Schweizer Familie» vom Samstag, 9. September gehört bereits wieder der Geschichte an. Trotz des unvorteilhaften Wetters durfte das OK von der «Schweizer Familie», den anwesenden «Promis» und den Wanderern sehr viel Lob für die Organisation und Präsentation des Anlasses entgegennehmen.

Dass der Tag so reibungslos verlief, ist allen beteiligten Helfern zu verdanken, die mit ihrem Einsatz die Veranstaltung zu einem unvergesslichen Anlass machten. Das Organisationskomitee dankt an dieser Stelle all den rund 200 Helfern ganz herzlich für die wertvolle Mitarbeit. Der Dank geht namentlich an:

- den Gewerbeverein Ermatingen Umgebung für das kostenlose, zeitgerechte Auf- und Abbauen des Festzeltes und seiner Umgebung
- die rund 100 Helferinnen und Helfer, die in drei Schichten in der Festwirtschaft die Gäste mit Speis und Trank versorgten,
- die 20 Wanderleiter, die die Wandergruppen auf den drei Touren begleiteten
- die Feuerwehr Ermatingen und die Polizeibeamten der Kantonspolizei Thurgau für den anspruchsvollen und tadellosen Verkehrsdienst
- den Samariterverein Ermatingen und Umgebung für den Sanitätsdienst von morgens um 7.00 Uhr bis Mitternacht
- die SLRG Ermatingen, die sich um die Sicherheit der Standing Paddler auf dem See kümmerten
- die Ausstellerinnen und Aussteller, die für einen attraktiven Rahmen des Anlass sorgten
- die Mitarbeiter des Werkhofteams der Gemeinde, für ihre tatkräftige Unterstützung bei den Infrastruktur-Bauarbeiten
- die Anwohner der Festmeile, die während vier Tagen in ihrer Bewegungsfreiheit eingeschränkt wurden und Lärmbelästigungen in Kauf nehmen mussten und uns sogar teilweise ihre Grundstücke oder Parkplätze zur Verfügung stellten
- alle übrigen Personen, die in irgendeiner Form zum Gelingen des Anlasses beigetragen haben.

Das OK wird sich noch zu einer Abschluss-Sitzung treffen und dann natürlich auch Kenntnis von der Schluss-Rechnung des Anlasses nehmen. Wir sind überzeugt, dass Ermatingen als Dorf und seine wunderschöne Umgebung bei vielen Teilnehmern einen nachhaltigen Eindruck hinterlassen hat und der Eine oder die Andere wieder hierher zurückkehren wird.

Baubewilligungen

Floramar AG, Ermatingen, Abbruch der bestehenden Lagerhallen sowie Neubau von 2 Mehrfamilienhäusern mit Tiefgarage, auf Liegenschaft Nr. 95, 100, Schiffländenstrasse, Ermatingen

Waffen-Sammelaktion der Kantonspolizei Thurgau

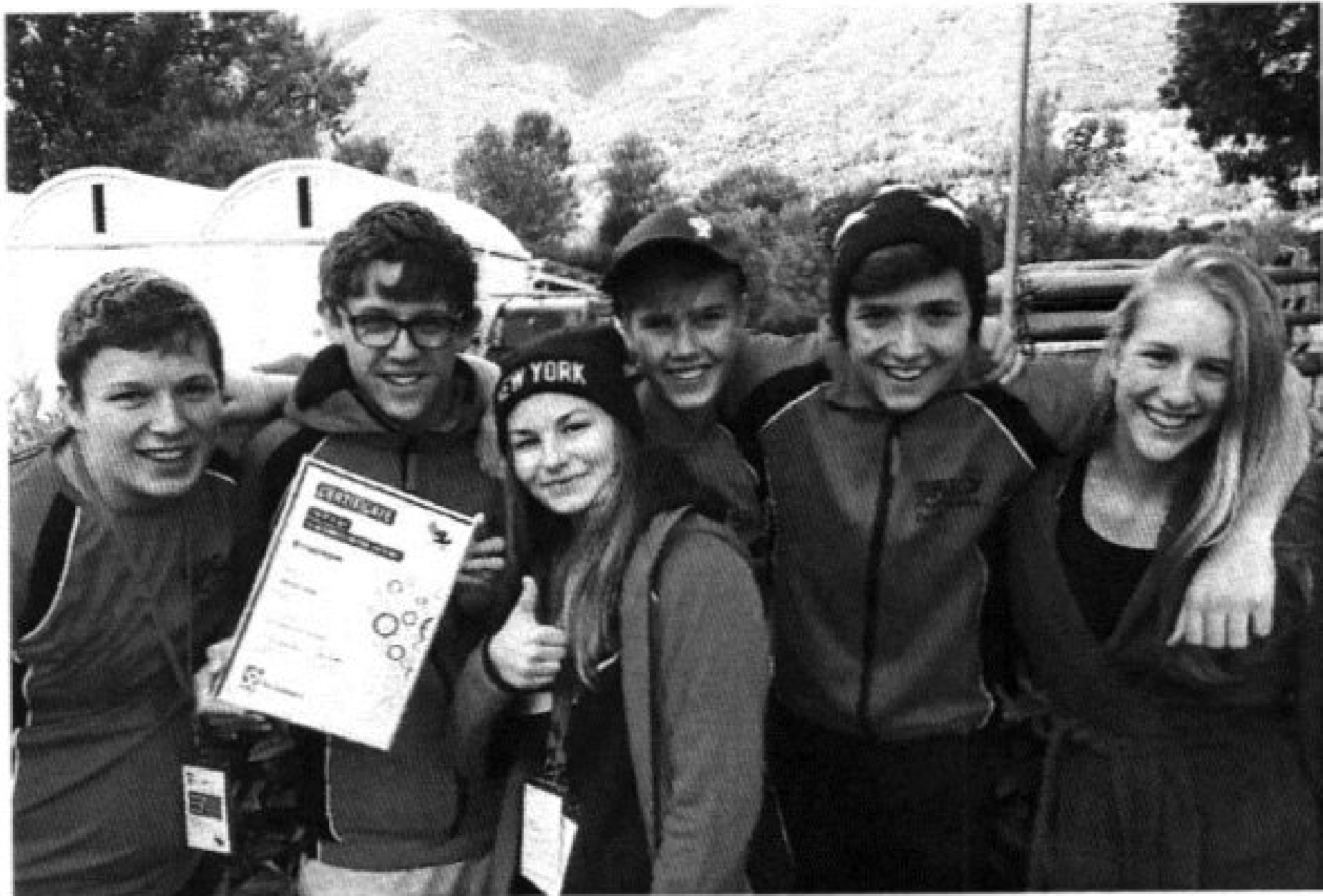
Nach 2009 und 2013 führt die Kantonspolizei Thurgau zum dritten Mal Waffen-Sammelaktionen für die Bevölkerung durch. Wer zu Hause nicht mehr benötigte Waffen, Waffenbestandteile, Munition oder Sprengstoffe hat, kann diese kostenlos und unkompliziert abgeben. Anschliessend werden die Gegenstände fachgerecht vernichtet.

Die Sammelaktionen finden am 11. November im Feuerwehrzentrum Amriswil, Feuerwehrzentrum, Kreuzlingerstrasse 28 und am 25. November im Polizeikommando, Zürcherstrasse 325 in Frauenfeld statt. Jeweils von 9 bis 13 Uhr nehmen die Spezialisten der Waffenfachstelle die Gegenstände in Empfang.

Die Erfahrungen der vergangenen Aktionen haben gezeigt, dass die Waffen-Sammelaktionen bei der Bevölkerung beliebt sind und gerne genutzt werden. 2013 kamen beispielsweise über 750 Waffen, knapp 50 000 Schuss Munition und rund 17 Kilogramm Sprengstoff zusammen.

Erfolgreiche SLRG Ermatingen an den JSM 2017

Am 16./17. September besuchte die SLRG Ermatingen die Jugend Schweizermeisterschaften in Tenero. Über 600 Athletinnen und Athleten aus 50 Sektionen kämpften in fünf verschiedenen Disziplinen um die vordersten Ränge. Mit je einem Team in den Kategorien Knaben (11–16 Jahre) und Gemischt (11–13 Jahre) ging die SLRG Ermatingen an den Start. Beide Teams absolvierten einen super Wettkampf und wuchsen teilweise sogar über sich hinaus. In der abschliessenden 4x25m Puppenstaffel gelang der Mannschaft in der Kategorie Knaben ein super Lauf mit perfekten Übergaben, was mit einem 3. Rang belohnt wurde. Herzlichen Glückwunsch zu dieser Top-Leistung!



David Egli, Nicolas Nater, Tobia Mettler, Mario Zingg und Carolin Neumann (v.l.) mit der Trainerin Andrea Dällenbach (vorne) zeigen stolz ihr Diplom zum 3. Rang in der Puppenstaffel



Metzgete

Restaurant Schöntal

Ermatingen

3. Oktober bis 6. Oktober 2017

Lueget doch ine

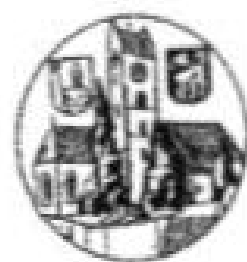
Schiffländenstrasse 22

8272 Ermatingen

Tel. 071 664 10 40

isi.schoental@bluewin.ch

Gerne nehmen wir Ihre Reservation entgegen



Aktion Weihnachtspäckli am Bauernmarkt

**vom 28. Oktober 2017 8.30–12.30 Uhr
mit ökum. Religionsschülern**

Für die Päckli werden

**Strickwaren wie Mützen Handschuhe, Socken
und Schals gesucht.**

Weiter nehmen wir **saubere und neuwertige
kleinere Plüschtiere.**

Für die Abgabe und bei Fragen wenden Sie sich
bitte an

Lisbeth Leibundgut, Hauptstrasse 58, Fruthwilen
lisleibundgut@gmail.com / 079 487 19 54



Freiwilligenarbeit

Freiwillige Mitarbeiter gesucht

Ermatingen/Salenstein

Fahrdienst:

Das Team des Mahlzeitendienstes Ermatingen/Salenstein und des Rot-Kreuz-Fahrdienstes suchen per sofort oder nach Vereinbarung Fahrer zum Verteilen von Mahlzeiten oder für Personentransporte.

Die Fahrten haben einen unterschiedlichen Zeitaufwand. Essenszustellungen benötigen mindestens 45 Minuten pro Einsatz und Personenfahrten beim Rot-Kreuz-Fahrdienst können auch länger dauern.

Sie arbeiten ehrenamtlich mit Zeitaufwand auf freiwilliger Basis. Sie bekommen eine Kilometerentschädigung. Sie bestimmen Ihren Zeitaufwand, nach Ihren Möglichkeiten selbst.

Büroarbeiten:

Wenn Sie Freude an Arbeiten haben, die Sie von zu Hause aus erledigen möchten, gibt es ebenfalls Einsatzmöglichkeiten für Sie. Für administrative Arbeiten, wie Telefondienst oder organisatorische Tätigkeiten, bringen Sie einfache Vorkenntnisse im Umgang mit PC und Handy mit.

Für weitere, detaillierte Angaben und ein erstes unverbindliches Kennenlernen steht Ihnen Frau Michaela Hans, Leitung Mahlzeitendienst oder Herr Bruno Hugentobler, Leiter Rot-Kreuz-Fahrdienst zur Verfügung.

Mahlzeitendienst:

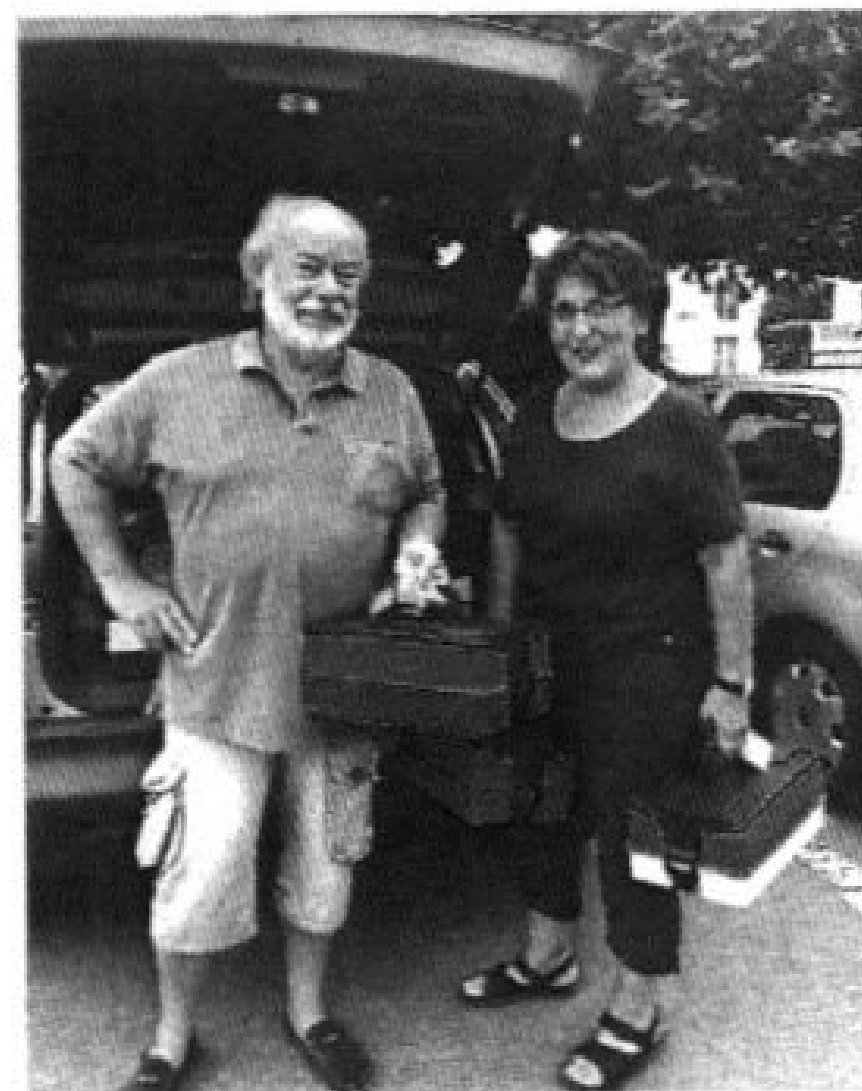
mahlzeitendienst@gmx.ch

Telefon: 076 334 88 06

Rot-Kreuz-Fahrdienst:

bruno.hugentobler@bluewin.ch

Telefon: 070 344 07 31



Wir freuen uns über Ihren Kontakt!

Schockfrost

Ein Psychothriller der unter die Haut geht.

Mitra Devi und Petra Ivanov lesen aus ihrem jüngsten Psychothriller. Schockfrost ist abgründig, rasant und im Grenzbereich zwischen Normalität und Wahnsinn.

25. Oktober 2017, 19.30 Uhr
Schul- und Gemeindebibliothek Ermatingen

Anschliessend können Sie bei einem gemütlichen Apéro in unseren neuen Bücher schmökern.


Bibliothek
Schul- und Gemeindebibliothek
Ermatingen



See garten

BEIZ MIT REIZ

Luzia & Myrtha Graf

Liebe Gäste

Vom 6. bis und mit 23. Oktober 2017
machen wir Betriebsferien.

Im November verwöhnen wir Sie mit
leckeren Wildgerichten aus einheimischer
Jagd.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

*P.S. Den ganzen November jeweils freitags
ab 18 Uhr „Fondueplausch i dä Schüür“.*

Untere Seestrasse 39 - 8272 Ermatingen - 071 660 06 21
RT Sonntag & Montag

27. Weihnachts- markt Wäldi

Am **2. Dezember 2017**
von **11.00–17.00 Uhr**, findet in Wäldi
der traditionelle Weihnachtsmarkt statt.
Wer möchte mitmachen?

Wir freuen uns, wenn auf dem Schulareal sowie im Schulhaus
wieder ein reichhaltiges Angebot präsentiert wird.

Anmeldungen bis 1. November an
Elizabeth Emmisberger, Im Brüel 16, 8564 Wäldi
Tel. 071 657 23 84 / u.emmisberger@bluewin.ch

Einwohnerverein Wäldi



**6. OKT.
2017
16 BIS
20 UHR**

HERZLICHE EINLADUNG

**ZUR EINWEIHUNG UNSERES
STANDORTS IN ERMATINGEN.**

GENIESSEN SIE STIMMUNGSVOLLE
STUNDEN, SPANNENDE MENSCHEN,
TOLLE GESPRÄCHE UND STOSSEN SIE
BEI EINEM KLEINEN APÉRO MIT UNS
AN. WIR FREUEN UNS AUF SIE!

BEI ABGABE DES INSERATS ERHALTEN SIE 1 PROSECCO.



SAFE4U ALARMANLAGEN
SCHÖNHALDENSTRASSE 21
CH-8272 ERMATINGEN
WWW.SAFE4U.CH

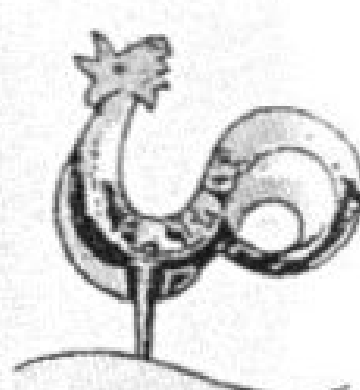
GABRIEL BÄTTIG
+41 (0)79 207 45 52

EINFACHE BEDIENUNG • KEINE INSTALLATION / VERKABELUNG • KEINE FUNKSTRAHLUNG

Infoveranstaltung FERIENHAUS CRESTA Wie weiter?

Donnerstag 02. Nov. 2017
um 20.00 im Kirchgemeinderaum

**Die Kirchenvorsteherschaft lädt
zu diesem Infoabend ein**



www.evangelium-ermatingen.ch

VERANSTALTUNGEN ERMATINGEN

Oktober 2017

01.	Kirchgemeinden	Ök. Erntedankgottesdienst	Kirche	10.30
02.	Feuerwehr Ermatingen	Zugsübung	Feuerwehrdepot	
03.	Gemeinde Ermatingen	Kartonsammlung	Bankplatz	
04.	Samariterverein	Vortrag Christa Krämer		
05.	Kath. Kirchgemeinde	Bibelgruppe	Kath. Pfarreisaal	14.15
12.	Kirchgemeinden	Mittagstisch	Evang. Gemeinderaum	12.00
14.	ESC Ermatinger Segelclub	2. Auswassern	Stedi	
18.	Gemeinde Ermatingen	Häckseldienst		
23.	Feuerwehr Ermatingen	Fahrschule	Feuerwehrdepot	
26.	Kirchgemeinden	Mittagstisch	Evang. Gemeinderaum	12.00
28.	BBZ Arenenberg	Ermatinger Buuremarkt	Landi	
28.	Kath. Kirchgemeinde	Filmabend ab 6 Jahren	Kath. Pfarreisaal	17.00
	Kath. Kirchgemeinde	Filmabend ab 12 Jahren	Kath. Pfarreisaal	19.30
29.	Kath. Kirchgemeinde	Totengedenken	Kirche	10.30

November 2017

01.	Samariterverein	Virus und Bazilus		
01.	Gemeinde Ermatingen	Häckseldienst		
02.	Landfrauenverein	Basteltag		
04.	SLRG Ermatingen	SLRG Modul Basis Pool	Hallenbad Ermatingen	08.00
04.	SLRG Ermatingen	Altpapiersammlung		08.00
06.	Feuerwehr Ermatingen	Kompanieübung	Feuerwehrdepot	
07.	Ermatinger Vereine	Vereinsvorständekonferenz	Rest. Schöntal	20.00
07.	Landfrauenverein	Pausenmilchtag Schulen		
07.	Gemeinde Ermatingen	Kartonsammlung	Bankplatz	

Mir wönd zämme
spielä, entdecke,
lernä, lache, singe,
mole, baschtle ...
... alles i dä Kita Grüffelo!



Unsere Kita Grüffelo wächst!

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung zur Ergänzung unseres engagierten Teams qualifiziertes Fachpersonal:

- **Miterzieherin** (FaBe Richtung Kind oder gleichwertige Ausbildung) Pensum 20% bis 50%, plus Springerin
- **Praktikantin** (FaBe Kinder)
- **Köchin**

Wir begrüßen auch Bewerbungen von
Rentnern und Rentnerinnen!

Haben wir Ihr Interesse geweckt?
Steht für Sie das Kind im Mittelpunkt?
Die Kita-Leiterin Manuela Heinze freut sich über
Ihre Kontaktaufnahme für weitere Infos.

Tel.: 071 556 99 05
leitung@kita-grueffelo.ch



Unterhalts- und Reparaturarbeiten
Haushaltreinigungen
Wohnungsreinigungen

Thomas Walter
 Oberstadgasse 2 · 8272 Ermatingen
 Telefon 071 664 23 17 · Natel 076 569 55 16
 twalter.repserv@bluewin.ch

Anmeldung für Aussteller 15. WEIHNACHTSMARKT Bahnhof Ermatingen

von Donnerstag, 14. bis Sonntag, 17. Dezember 2017
 Donnerstag/Freitag 16.00 bis 20.00 Uhr
 Samstag 11.00 bis 20.00 Uhr
 Sonntag 11.00 bis 17.00 Uhr

Interessierte können ein Anmeldeformular anfordern.
 Anmeldung bis 18. Oktober 2017

an U. Spreiter, Blumenweg 9, 8272 Ermatingen
 Tel. 071 664 23 64, Fax 071 664 28 21
 ulrich@spreiterarchitekten.ch

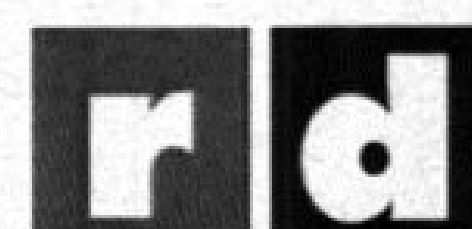
Inserate

für die 15. Oktober-Ausgabe
 sind bis

Mittwoch, 4. Oktober

abzugeben

Bringt Farbe ins Haus



REICHEN-DRUCK

Offsetdruck

Visitenkarten, Briefbogen, Karten, Broschüren,
 Flyer, Kuverts, Durchschreibe-Garnituren

Digitaldruck

Ein- oder mehrfarbig, bis A3+, 80 gm² bis 270 gm²

Ausrüsten

Falzen, Heften, Rillen, Perforieren, Leimen, Schneiden,
 Wire-Bindung, Laminieren bis A3

Fotokopieren

von A5 bis A3. Vergrössern, Verkleinern, farbig + schwarz

Hauptstr.103, 8272 Ermatingen
 Tel.071 664 16 32
 reichen-druck@bluewin.ch



Mack-Hallen

www.mack-hallen.ch



JETZT NEU!
 Mit Online-
 Reservierung

NEU. SAUBER. ZUVERLÄSSIG.

Mieten Sie unseren neuen Bus mit viel Stauraum für Ihren Transport.
 Ab 3 Stunden / ab CHF 80.-, Vollkasko-Versicherung, 6 m Gesamtlänge, Klimaanlage,
 Rückfahrkamera, Navi, persönliche Übergabe und Einweisung.

Online-Reservierungen unter: www.mack-hallen.ch

oder direkt bei Herrn Ulrich Mack unter: 079 223 38 23 / info@mack-hallen.ch

Gew'erbverein!

Ermatingen und Umgebung

Die grosse Rückschau September 2017:

In den vergangenen Wochen hat der Gewerbeverein vier wichtige Anlässe durchgeführt. Gerne blicken wir auf diese erfolgreichen Veranstaltungen zurück:

1. e'Forum! /

Workshop zum Thema Öffentliches Beschaffungswesen

Mit drei sehr kompetenten Referenten ist es gelungen, die Vertreter der betroffenen Institutionen sowie die interessierten Gwerbler bei dem komplexen Thema wieder auf einen gleichen Wissensstand zu bringen. Wichtige Fragen konnten beantwortet und neue Kontakte geknüpft werden. Wir werden diese Art der Veranstaltung auch in Zukunft zu wichtigen und aktuellen Themen wiederholen.

Nationaler Wandertag der Schweizer Familie

Neben dem Engagement im OK des Nationalen Wandertages der Schweizer Familie haben unsere Gwerblierinnen und Gwerbler vor allem beim Auf- und Abbau des 1000-Personen-Zeltes viele Stunden und viel Muskelkraft investiert. Auch die Montage / Demontage der 195 Festgarnituren war ein Kraftakt. Ich danke allen Beteiligten neben dem Helferessen nochmals ganz herzlich für ihren tollen Einsatz als Team.

3. Ermatinger Berufswahltag 2017



In diesem Jahr führten wir bereits zum dritten Mal gemeinsam mit der Sekundarschule Ermatingen die Ermatinger Berufswahltag durch. Die beteiligten Betriebe haben den Schülern die Möglichkeiten und die Vorteile einer Berufslehre präsentiert. Auch hierfür danke ich den Betrieben für ihr Engagement sehr herzlich. Es war eine Investition in unseren Nachwuchs!

Gemeinsamer Anlass

der Gewerbevereine Ermatingen, Tägerwilen, Kreuzlingen

Nach 2016 haben sich die drei Gewerbevereine Ermatingen und Umgebung, Tägerwilen und Kreuzlingen auch im aktuellen Jahr für einen gemeinsamen Anlass mit Betriebsbesichtigung entschieden.

Dieses Jahr stand unter dem Motto «von der Traube zum Wein». Anlässlich eines hochinteressanten Rundgangs durch die Firma Rutis-

hauser Weinkellerei AG, 8596 Scherzingen erfuhren wir alles über die Weinproduktion. Der anschliessende Austausch und die Netzwerkpflge über den eigenen Verein hinaus waren sehr wertvoll.

Der Entscheid, einen solchen Anlass auch im kommenden Jahr durchzuführen, ist bereits gefallen. Im Jahr 2018 wird der Gewerbeverein Ermatingen und Umgebung die Organisation übernehmen.



Fazit

Ein Verein lebt durch seine Aktivitäten und die lebendige Teilnahme seiner Mitglieder. Wir hatten einen sehr lebendigen September 2017 und ich sage allen herzlich DANKE!

Nächste Termine:

1. Gwerbler-Glühweinplausch

Details dazu folgen

Herzliche Grüsse

Uli Mack

Im Namen des Vorstands

Meditieren mit Indischem Lehrer

Vom 17. bis 21. Oktober können Sie täglich kostenlos um 7.00 und 19.00 Uhr unter Anleitung von Swami Arul Jyothi Ananda meditieren.

Erklärungen und Gespräche in Englischer Sprache / nicht-professionelle Übersetzung auf Deutsch

Es können auch nur einzelne Sitzungen besucht werden

Ort: Yoga am See, Hauptstrasse 175, Ermatingen

Auskunft: retomeister@bluemail.ch; 079 925 1970

<http://peedam2015.blogspot.ch>

ILG BAU AG

Pflasterungen · Umgebungsarbeiten · Strassenbau

Fruthwilerstrasse 11
Tel 071 663 70 10

www.ilgbau.ch

CH-8268 Salenstein
Fax 071 663 70 19

Senioren-Wanderung

3. Oktober 2017

Besammlung beim
Bahnhof um 13.00 Uhr

Praxis für **Fusspflege**
und Fussreflexzonenmassage

• Hausbesuche möglich

Montag-Samstag, 8-19 Uhr
nach tel. Vereinbarung,

• 079 927 97 77

Hauptstr. 39, Fruthwilen
Claudia Sommer

DALLA CORTE

REAL
ESTATE

Immobilien
Verkauf, Projektentwicklung
Wohneigentum

Bauland gesucht

Aktuelle Immobilienangebote auf: dallacorte.ch

zu vermieten in Wäldi
ab Ende Nov. / 1. Dez. 2017

3 1/2-Zimmer-Wohnung

071 664 23 21

Vermietung

Tiefgaragenplätze

Seeblickstr. u. Schiffpländestr.
071 664 10 75 RUIMMO GmbH

Architektur

Neubau, Umbau, Erweiterung, Modernisierung

Sanierung, Bauleitung und Beratung

dallacortevoelkle.com

Tel: 071.6666-500 info@dallacortevoelkle.com

DALLA CORTE
VO:KLKLE

ARCHITECTS

*Kennen Sie das Gefühl: Sie haben nichts anzuziehen,
obwohl Ihr Kleiderschrank fast überquillt?*

Dann helfe ich Ihnen weiter!

Wir schauen uns gemeinsam Ihre Kleidung an und
stellen für Sie passende ganz neue Outfits zusammen.

Dauer ca. 2 Stunden

Kosten: 80 CHF (für die 5 ersten Interessentinnen gratis!)



Natel: 079 - 709 62 56 / susanne.hs@bluewin.ch

Ein Name, viele Dienstleistungen:

- Unterhalt und Reparaturen aller Marken
- Service mit gratis Mobilitätsversicherung für alle Marken
- Service, Reparaturen, Zubehör für Wohnmobile
- Räder und Reifenservice, natürlich mit Reifengarantie
- Klimaservice
- Karosserie-Arbeiten → mit der Alternative „CleverRepair“
- Druck- und Zupftechnik bei Beulen ohne Lackbeschädigung
- Scheibenservice
- Verkauf von Neu- und Occasionsfahrzeugen
- Achsvermessung
- Bereitstellung für Motorfahrzeugkontrolle und Nachkontrolle

Wir freuen uns auf Ihren Besuch



Garage Kern AG

8272 Ermatingen 071/664 11 88
kerngarage@bluewin.ch



stop+go